

# SpanSet®

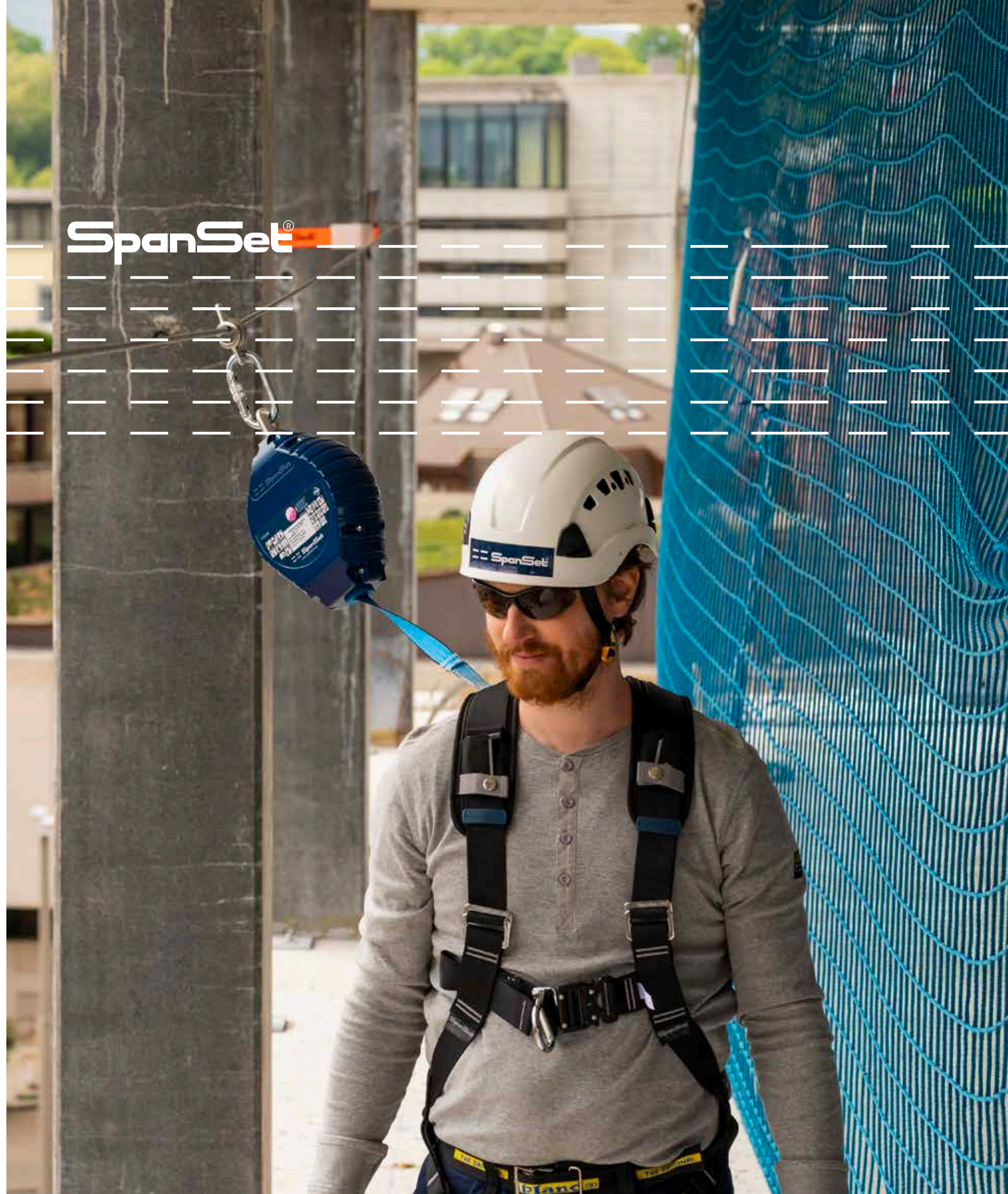
## 01

Protection antichute  
Technique de levage  
Technique d'arrimage  
Safety Management

### SAVERLINE







SpanSet®

## SpanSet – Compétence et passion pour votre sécurité

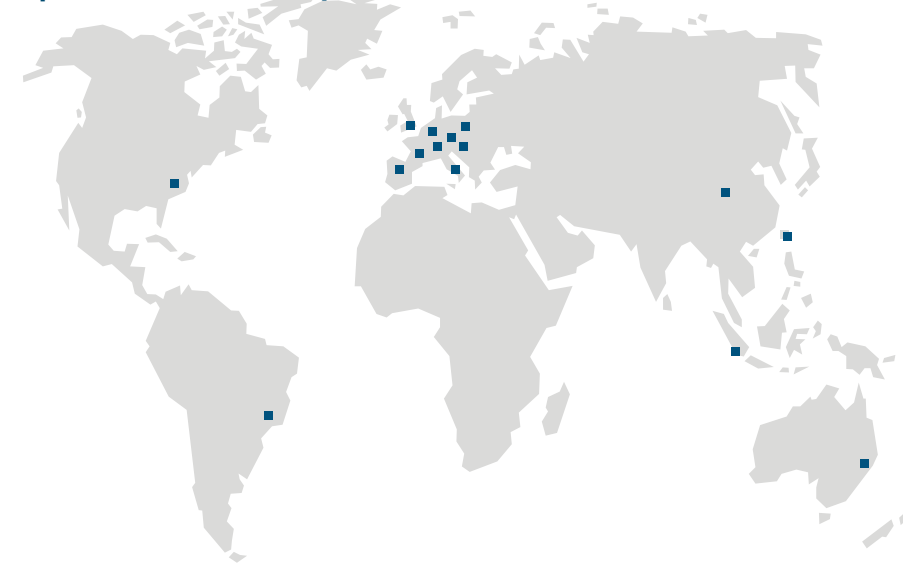
**En tant que leader mondial dans le domaine de la fabrication de sangles de levage, d'arrimage, d'élingues rondes et de harnais antichutes, SpanSet va aussi de l'avant dans la sécurité antichute.**

Notre expertise en matière de solutions pour le travail en hauteur nous permet de vous offrir une vaste gamme allant des équipements individuels antichute usuels jusqu'aux systèmes de sécurisation permanents, des solutions pour les travaux en espace confiné, des équipements de sauvetage et des dispositifs antichutes collectifs comme des barrières et des filets de protection ou des plateformes d'accès.

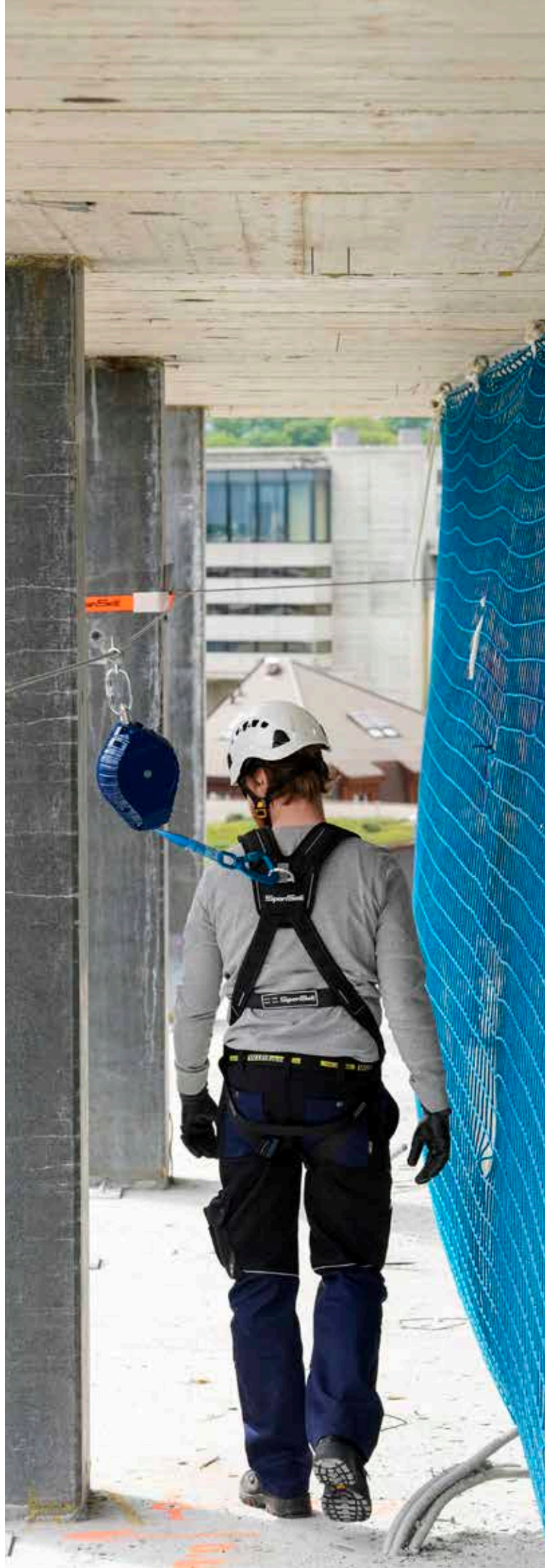
Nous devons notre succès à l'étroite relation que nous entretenons avec les utilisateurs qui nous permet de recevoir quotidiennement du terrain des idées d'amélioration essentielle et d'être en mesure de régler très tôt et d'anticiper les problèmes.

Tous les produits SpanSet ont été conçus comme autant d'éléments d'une stratégie globale visant à offrir un éventail complet de solutions de sécurité pour les travaux en hauteur. Notre gamme comprend la conception, la formation, l'utilisation, le contrôle et la maintenance. En offrant une solution globale à nos clients, nous pouvons mieux répondre à leurs besoins spécifiques et les aider à concevoir la solution la plus sûre pour les travaux en hauteur.

### SpanSet – Certified Safety







### Saverline – Principe de fonctionnement et avantages spécifiques

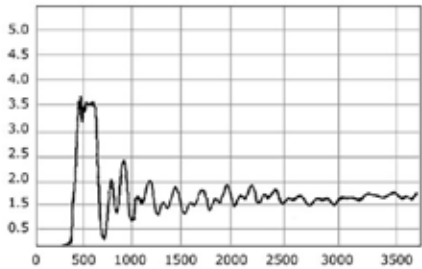
Les appareils antichutes à rappel automatique Saverline selon la norme EN360:2002 sont conçus pour offrir la durée de vie la plus longue et intègrent une technologie très performante pour répondre au haut niveau d'exigence des lieux de travail. Tous les composants garantissant la fiabilité des équipements sont fabriqués en matière inoxydable, aluminium ou acier inoxydable ou encore en plastique résistant aux impacts. Cette construction solide garantit la fiabilité et le faible niveau de maintenance des appareils antichutes à rappel automatique Saverline.

Le fonctionnement des appareils antichutes à rappel automatique Saverline est analogue à celui des ceintures de sécurité des véhicules. Un ressort absorbeur maintient en permanence la sangle ou le câble tendu, afin que dans l'éventualité d'une chute, l'appareil puisse immédiatement fonctionner sans qu'il y ait de corde lâche.

Dans le cas d'un dépassement de la vitesse de fonctionnement (env. 1,5 m/sec.), les cliquets de blocage s'enclenchent sous l'action des forces centrifuges et provoquent le freinage. L'absorption d'énergie requise dans le domaine de la sécurité en hauteur est obtenue grâce à un nouveau système de freinage (freins à disque), seulement accessible et réglable à l'intérieur du boîtier.

Comme le montre le graphique ci-dessous, les valeurs des forces d'absorption maximales obtenues sont clairement inférieures à la limite haute de 6kN préconisée par la norme EN dans le cas d'une chute.

### SpanSet – Certified Safety



### Comme son nom l'indique déjà, vous pouvez compter sur le dispositif de liaison certifié Saverline pour vos travaux en hauteur quotidiens.

Tous les antichutes à rappel automatique Saverline sont fabriqués selon la norme EN 360:2002 et disposent des certificats de vérification correspondants (CE 0299).

Les antichutes à rappel automatique Saverline sont utilisés pour les travaux sur les toits et dans les autres espaces de travail présentant des risques de chute. Pour d'autres environnements comportant des risques de chute et des difficultés particulières comme pour les travaux sur silos ou dans des conduits, nous pouvons également vous offrir des solutions spécifiques adaptées.

Nos antichutes à rappel automatique Saverline fonctionnent quelle que soit la position (horizontale et verticale) et ont été testés dans des situations simulées de chute avec arête.

### Informations sur le contrôle des bords à angle vif

Exigences des consignes de contrôle complémentaires VG1 'Les principes de sécurité en hauteur pour l'utilisation horizontale sur une arête vive'.

### Les antichutes à rappel automatique Saverline correspondent à ces normes !

Les antichutes à rappel automatique Saverline sont en outre testées selon les exigences optionnelles VG 11 'Contrôle avec arête'. La seule sangle utilisée dans les antichutes à rappel automatique Saverline a une épaisseur de seulement 2,5 mm, une largeur de 25 mm pour une charge à la rupture de 34 kN, produit d'une véritable prouesse technologique conçu par les ingénieurs SpanSet. Les sangles Saverline possèdent une structure en Dyneema (polyéthylène de masse moléculaire très élevée (UHMPE) et offrent ainsi un haut niveau de qualité pour cette application.

Pour compléter cette sangle aux caractéristiques uniques utilisée dans les antichutes à rappel automatique, SpanSet a élaboré conjointement avec le producteur du câble en acier galvanisé, un protocole de test visant à obtenir les meilleures performances avec ce cordon en acier galvanisé. Les sangles comme les câbles en acier galvanisé utilisés dans

les antichutes à rappel automatique garantissent la sécurité de l'utilisateur en cas de chute avec présence d'une arête vive (r=0,5mm), comme une arête lisse en acier ou une arête rugueuse en béton. Les antichutes à rappel automatique Saverline sont certifiées selon la directive Machines européenne (CE) par les instances de contrôle et de certification du comité 'Personal Safety Equipment'. La fiabilité des antichutes à rappel automatique est garantie en répondant aux exigences des tests en situations extrêmes (par exemple : fortes/basses températures, humidité). En plus d'offrir la haute qualité allemande, les antichutes à rappel automatique Saverline répondent aux normes internationales les plus récentes et exigeantes.

### Liste des domaines d'exigences selon l'EN 360 :

- Conception et ergonomie
- Matières et construction
- Blocage en phase de pré-utilisation
- Blocage en utilisation horizontale
- Résistance à la contrainte en mode statique
- Résistance à la contrainte en position horizontale
- Réponse adéquate en mouvement
- Réponse adéquate en utilisation horizontale
- Réponse adéquate à la contrainte en utilisation horizontale
- Possibilité de définir les exigences en fonction de la durée de résistance
- Résistance à la corrosion

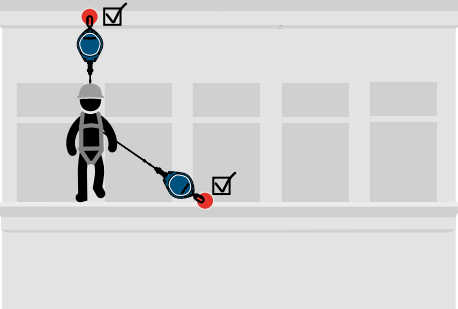
### Explications des sigles et désignations des équipements

SRL : Antichute à rappel automatique (Self Retracting Lifeline)  
SRLR : Antichute à rappel automatique avec levier de sauvetage  
A : boîtier en aluminium / P : boîtier en plastique  
W : sangle / S : corde en acier galvanisé  
DR : Corde Dyneema / SS : Corde en acier inoxydable  
SDE : Mousqueton de sécurité tournant en acier (EN) / STU : Mousqueton de sécurité Acier 'Triact'(ANSI) / ATA : Mousqueton de sécurité tournant 'Triact' en aluminium avec levier (EN) / STA : Mousqueton de sécurité tournant 'Triact' en acier avec levier (ANSI)

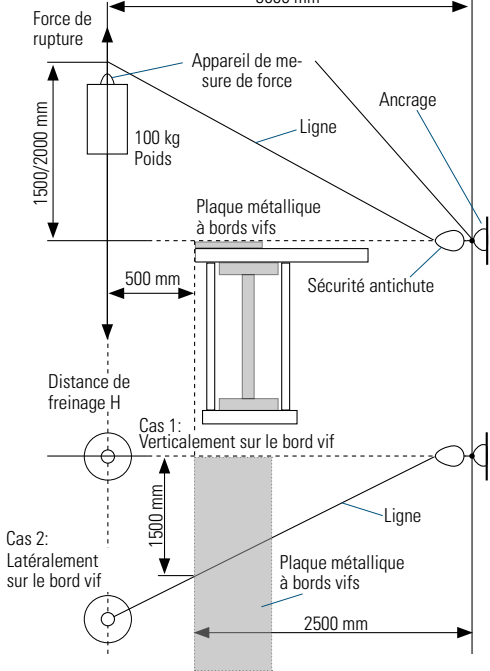
## SÉCURITÉ ANTICHUTE

### SAVERLINE

### Agréé pour utilisation verticale et horizontale



### Schéma d'une procédure de test dynamique



**Exemple :**  
Saverline-SRL SDE P W 3.5 ATA signifie :  
Antichute à rappel automatique (SRL) avec mousqueton de sécurité tournant en acier, boîtier en plastique, sangle et mousqueton tournant 'Triact' en aluminium avec levier.





Saverline - SRL SDE P W 1.8 ADH

Le Saverline- SRL SDE A W 1.8 ADH avec boîtier en aluminium pour la sécurité des personnes travaillant sur des plateformes élévatrices est un équipement clé dans le domaine de la sécurité individuelle anti chute. Certifié et autorisé selon les normes les plus exigeantes en matière d'équipement de sécurité individuelle anti chute. La sangle de sécurité est certifiée et autorisée pour les travaux sur plateformes élévatrices. Le dispositif est certifié pour les bords doubles. Grâce à une technique innovante en matière de fonction d'absorption d'énergie, une force inférieure à 3kN est garantie dans le point d'ancrage ! La longueur utile est de 1,8 m.

|                                 |                                                                       |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Sangle en polyester                                                   |
| Longueur de la connexion        | 1.8 m                                                                 |
| Diamètre de la connexion        | 25 mm                                                                 |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                     |
| Poids                           | 0.96 kg                                                               |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                |
| Dimensions (LxWxD)              | 240 x 83 x 63 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)             |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                            |
| Mousquetons de connexion        | IKV 11 - Mousqueton en aluminium                                      |
| Force de retenue                | 3 kN                                                                  |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm) |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Aluminium                                                             |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Aluminium                                                             |
| Certification                   | EN 360                                                                |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                     |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                |



Saverline - SRL SDE P W 1.8 ADH

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002361       |
| EAN Code                | 7610726103966 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |

Saverline - SRL SDE P W 3.5 ATA

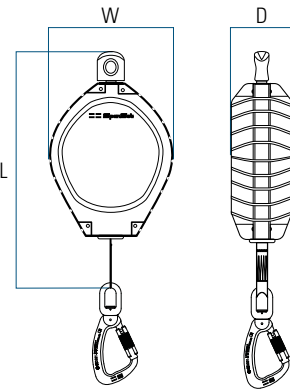
Le Saverline- SRL SDE P W 3.5 ATA avec boîtier en plastique est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'une sangle. Le point d'attache en aluminium du levier tournant d'un diamètre de 16mm empêche la sangle de se tordre et l'appareil est livré avec un mousqueton monté. La sangle de cet antichute a été testée dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu lors des tests avec le bord en béton n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Sangle en polyester                                                         |
| Longueur de la connexion        | 3.5 m                                                                       |
| Diamètre de la connexion        | 25 mm                                                                       |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                           |
| Poids                           | 1.2 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 326 x 104 x 78 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                  |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                                  |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Plastic                                                                     |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier                                                                       |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme de températures           | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |



Saverline - SRL SDE P W 3.5 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002108       |
| EAN Code                | 7610726103980 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |





Saverline - SRL SDE P W 7 ATA

Le Saverline- SRL SDE P W 7 ATA avec boîtier en plastique est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'une sangle. Le point d'attache en aluminium du levier tournant d'un diamètre de 16mm empêche la sangle de se tordre et l'appareil est livré avec un mousqueton monté. La sangle de cet antichute a été testée dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu lors des tests avec le bord en béton n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Sangle en polyester                                                         |
| Longueur de la connexion        | 7 m                                                                         |
| Diamètre de la connexion        | 25 mm                                                                       |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                           |
| Poids                           | 1.8 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 300 x 165 x 80 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                  |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                                  |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Plastic                                                                     |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier                                                                       |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |



Saverline - SRL SDE P W 7 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002110       |
| EAN Code                | 7610726104000 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |

Saverline - SRL SDE P W 12 ATA

Le Saverline- SRL SDE P W 12 ATA avec boîtier en plastique est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'une sangle. Le point d'attache en aluminium du levier tournant d'un diamètre de 16mm empêche la sangle de se tordre et l'appareil est livré avec un mousqueton monté. La sangle de cet antichute a été testée dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu lors des tests avec le bord en béton n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Sangle en polyester                                                         |
| Longueur de la connexion        | 12 m                                                                        |
| Diamètre de la connexion        | 25 mm                                                                       |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                           |
| Poids                           | 3.4 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 370 x 195 x 95 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                  |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                                  |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Plastic                                                                     |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier                                                                       |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |



Saverline - SRL SDE P W 12 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002112       |
| EAN Code                | 7610726104208 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |







Saverline - SRL SDE P S 3 ATA

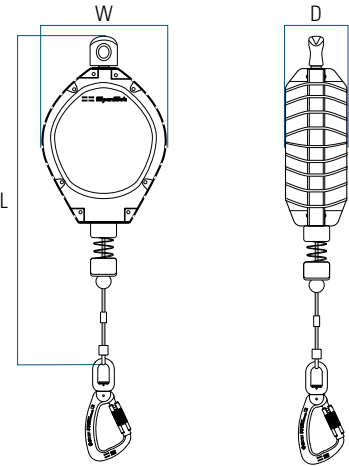
Le Saverline- SRL SDE P S 3 ATA avec boîtier en plastique est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'un câble en acier galvanisé. Le point d'attache du levier tournant d'un diamètre de 16mm en aluminium empêche le câble en acier de se tordre, l'appareil est livré avec un mousqueton monté. Le câble en acier galvanisé de cet antichute a été testé dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu lors des tests avec le bord en béton n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Câble en acier galvanisé                                                    |
| Longueur de la connexion        | 3 m                                                                         |
| Diamètre de la connexion        | Ø 4.8 mm                                                                    |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                           |
| Poids                           | 1.9 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 390 x 104 x 78 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                  |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                                  |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Plastic                                                                     |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier                                                                       |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |



Saverline - SRL SDE P S 3 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002107       |
| EAN Code                | 7610726103973 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |



Saverline - SRL SDE P S 6 ATA

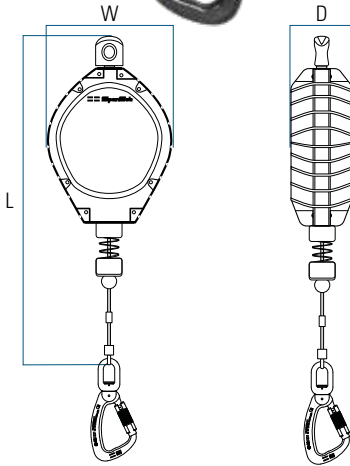
Le Saverline- SRL SDE P S 6 ATA avec boîtier en plastique est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'un câble en acier galvanisé. Le point d'attache du levier tournant d'un diamètre de 16mm en aluminium empêche le câble en acier de se tordre, l'appareil est livré avec un mousqueton monté. Le câble en acier galvanisé de cet antichute a été testé dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu lors des tests avec le bord en béton n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Câble en acier galvanisé                                                    |
| Longueur de la connexion        | 6 m                                                                         |
| Diamètre de la connexion        | Ø 4.8 mm                                                                    |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                           |
| Poids                           | 2.5 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 420 x 145 x 80 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                  |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                                  |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Plastic                                                                     |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier                                                                       |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |



Saverline - SRL SDE P W 6 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002109       |
| EAN Code                | 7610726103997 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |





#### Saverline - SRL SDE P S 12 ATA

Le Saverline- SRL SDE P S 12 ATA avec boîtier en plastique est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'un câble en acier galvanisé. Le point d'attache du levier tournant d'un diamètre de 16mm en aluminium empêche le câble en acier de se tordre, l'appareil est livré avec un mousqueton monté. Le câble en acier galvanisé de cet antichute a été testé dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu lors des tests avec le bord en béton n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Câble en acier galvanisé                                                    |
| Longueur de la connexion        | 12 m                                                                        |
| Diamètre de la connexion        | Ø 4.8 mm                                                                    |
| Point de suspension             | Émerillon Ø 16 mm                                                           |
| Poids                           | 4.9 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 500 x 195 x 95 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                  |
| Mousqueton de suspension        | 2002256 - Mousqueton en acier «Twist-Lock»                                  |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Plastic                                                                     |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier                                                                       |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |



#### Saverline - SRL SDE P S 12 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002111       |
| EAN Code                | 7610726104109 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |

#### Saverline - SRL STU A S 18 ATA

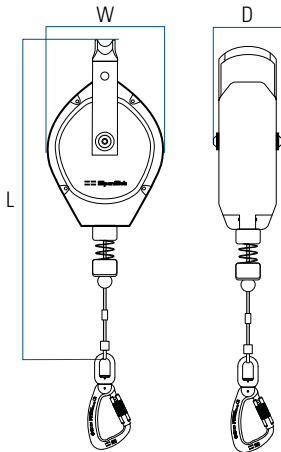
Le Saverline SRL STU A S 18 ATA avec boîtier en aluminium est un antichute à rappel automatique robuste et facile d'entretien pourvu d'un câble en acier galvanisé. Le point d'ancrage de cet antichute à rappel automatique est une poignée libre en acier, qui, combinée avec le mousqueton inclus peut être fixée à une élingue d'ancrage. Le câble en acier galvanisé de cet antichute a été testé dans des situations de chute avec bord et satisfait aux exigences complémentaires prévues dans les conditions de test de la VG11 CNB/P/11.060 obligatoires pour la norme EN360. Néanmoins, chaque bord présentant des caractéristiques spécifiques, le résultat obtenu avec le bord en béton testé n'est pas transposable. En conséquence, il faut veiller lors de chaque utilisation à ce que la sangle ne soit pas tendue sur un bord en cas de chute.

|                                 |                                                                             |
|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Câble en acier galvanisé                                                    |
| Longueur de la connexion        | 18 m                                                                        |
| Diamètre de la connexion        | Ø 4.8 mm                                                                    |
| Point de suspension             | En aciergriff                                                               |
| Poids                           | 9.5 kg                                                                      |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                                      |
| Dimensions (LxWxD)              | 550 x 240 x 100 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)                 |
| Mousqueton de suspension        | 2002459 - Mousqueton en acier «Twist-Lock» extra gross                      |
| Mousquetons de connexion        | 2002205 - Mousqueton en alu «Triact» avec indicateur de chute et émerillon. |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                                      |
| Essais sur bords                | CNB/P/11.060 (r = ≥ 0,5 mm) + ANSI/ASSE Z 359.14-2014 (r = ≥ 0,13 mm)       |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Aluminium                                                                   |
| Matériau du boîtier (intérieur) | Acier inoxydable                                                            |
| Certification                   | EN 360                                                                      |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                           |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                                      |

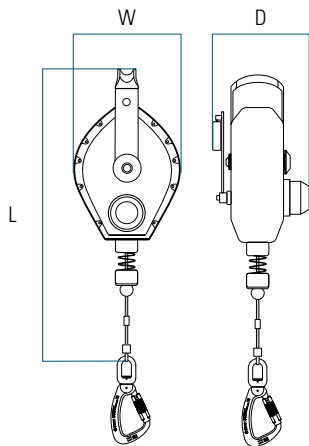


#### Saverline - SRL STU A S 18 ATA

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002362       |
| EAN Code                | 7610726104307 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |







**Saverline - SRLR A S 12 STA**

Le Saverline SRLR A S 12 STA avec boîtier en aluminium est un antichute à rappel automatique très robuste pourvu d'un levier de sauvetage et d'une unité avec un treuil. Ce treuil peut facilement être actionné par une deuxième personne par exemple en cas de chute avec perte de connaissance due aux gaz dans des puits ou canaux. La victime peut dans ce cas être rapidement et efficacement secourue. Cette unité de sauvetage avec treuil possède une fonction intégrée d'amortisseur de chute conformément aux nouvelles exigences de la norme européenne harmonisée EN 1496. Le système constitue un ensemble fermé et ne comporte aucune pièce d'usure. Toutes les pièces sont en acier chromé, aluminium ou plastique résistant aux impacts. Les différentes longueurs de câble disponibles permettent de choisir l'appareil selon le type d'utilisation.

|                                 |                                                                    |
|---------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Moyen de connexion              | Verzinktes En acierseil                                            |
| Longueur de la connexion        | 12 m                                                               |
| Diamètre de la connexion        | Ø 4.8 mm                                                           |
| Point de suspension             | En aciergriff                                                      |
| Poids                           | 7 kg                                                               |
| Charge nominale pour 1 personne | 136 kg                                                             |
| Dimensions (LxWxD)              | 450 x 195 x 180 mm (Dimensions sans longueur de mousqueton)        |
| Mousqueton de suspension        | Mousqueton de suspension nicht im Lieferumfang enthalten           |
| Mousquetons de connexion        | 2002206 - Mousqueton en acier «Triact» mit Fallanzeige und Wirbel  |
| Force de retenue                | < 6 kN                                                             |
| Essais sur bords                | Nicht geeignet für einen Sturz über die Kante, nicht Kantengeprüft |
| Matériau du boîtier (extérieur) | Aluminium                                                          |
| Matériau du boîtier (intérieur) | EdelEn acier                                                       |
| Certification                   | EN 360, Rettungshubeinrichtung EN 1496                             |
| Gamme des températures          | -40° C to + 50° C                                                  |
| Durée de vie                    | 10 ans                                                             |

**Remarque:** Le treuil est uniquement destiné au sauvetage. Les treuils avec des certifications spéciales sont nécessaires pour le levage général de charges matérielles ou de personnes.

**Saverline - SRLR STU A S 12 STA**

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Numéro d'article global | 2002363       |
| EAN Code                | 7610726104406 |
| Contenu du paquet       | Mode d'emploi |

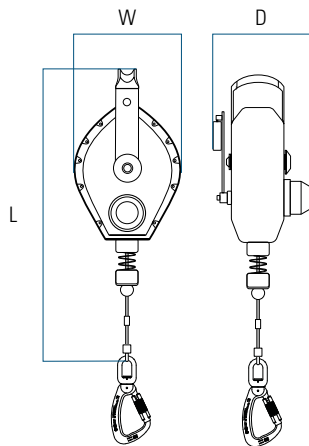
**Saverline - SRLR A S Serie**

Les antichutes à rappel automatique de la série Saverline AS avec boîtier en aluminium sont disponibles en différentes longueurs. Vous trouverez des informations générales sur ces appareils à la page 14. Attention : le treuil ne sert qu'à des fins de sauvetage. Pour des utilisations en mode levage de charges de matériel ou pour des personnes, il est nécessaire d'utiliser des treuils disposant des certifications spécifiques.

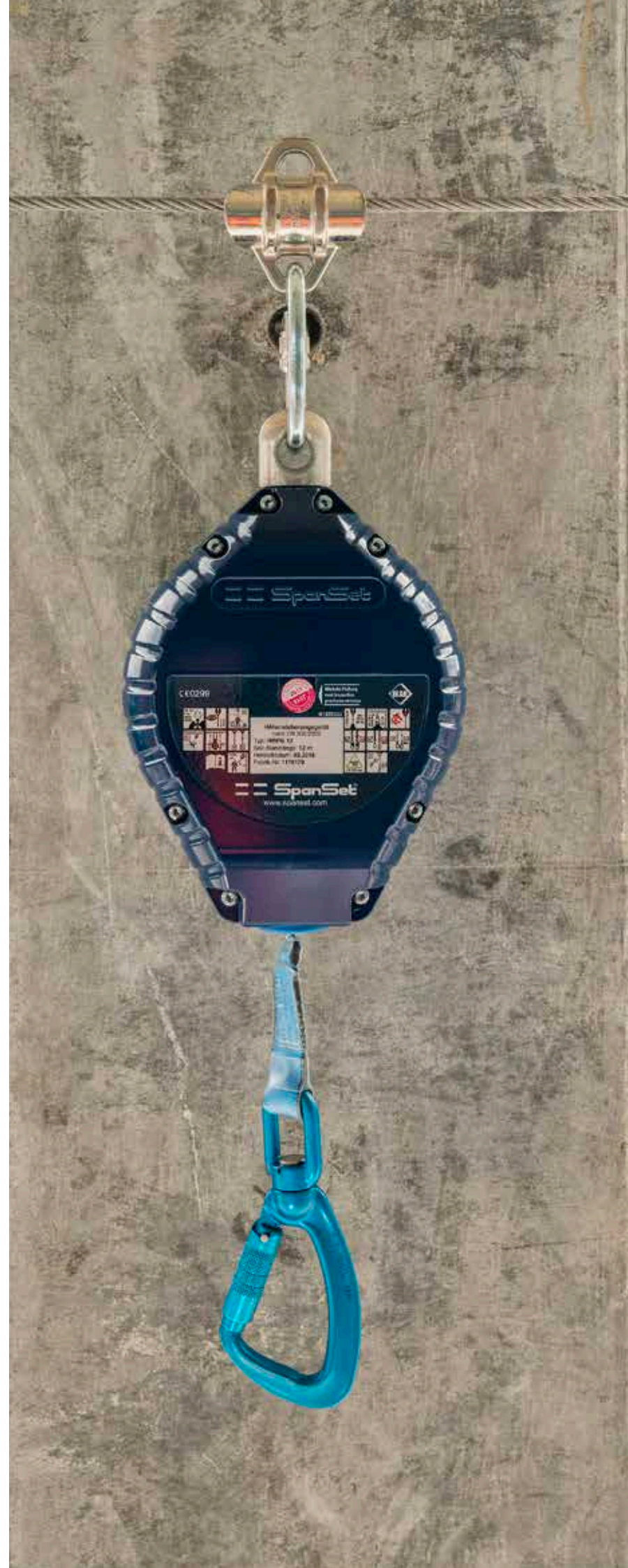
| Part Number     | Longueur de la connexion | Poids   | Abmessungen (LxWxD) | Globale Artikelnummer | EAN Code      |
|-----------------|--------------------------|---------|---------------------|-----------------------|---------------|
| SRLR A S 18 STA | 18 m                     | 11,5 kg | 570 x 240 x 200 mm  | 2002380               | 7610726104758 |
| SRLR A S 24 STA | 24 m                     | 16 kg   | 630 x 275 x 220 mm  | 2002381               | 7610726104765 |
| SRLR A S 30 STA | 30 m                     | 21 kg   | 640 x 315 x 230 mm  | 2002382               | 7610726104772 |
| SRLR A S 42 STA | 42 m                     | 40 kg   | 740 x 370 x 235 mm  | 2002383               | 7610726104789 |
| SRLR A S 65 STA | 65 m                     | 43 kg   | 780 x 390 x 240 mm  | 2002384               | 7610726104796 |



Saverline SRLR A S 65 STA







■

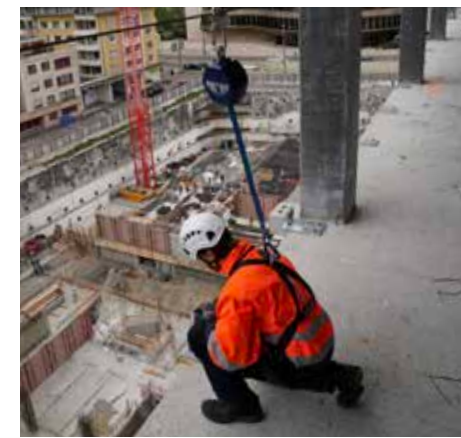
### Respecter les normes est normal, les concevoir c'est mieux

Nous sommes très fiers de nos prestations. A dire vrai, c'est vous qui avez contribué à rendre plus sûres et plus simples les conditions de travail dans le monde, réduisant ainsi le nombre d'accidents et les coûts pour les sociétés. Nous nous réjouissons particulièrement d'entendre des anecdotes comme celle de ce policier, qui, lors d'un contrôle d'un poids lourd a troqué son scepticisme de mise pour un sourire amical lorsqu'il a vu que le fret était sécurisé avec nos sangles d'arrimage.

La marque SpanSet est synonyme non seulement du respect des exigences de sécurité internationales mais également de leur permanente amélioration. C'est ainsi par exemple que nous avons fortement participé à l'élaboration des normes européennes 1492-1 et 1492-2 concernant les techniques de levage et à la directive VDI 2700 relative à la sécurisation des frets.

Autrefois, aujourd'hui et demain. Nous développons nos produits et nos services avec précisément ce souci : apporter davantage de sécurité – davantage que celle exigée aujourd'hui et déjà celle qui sera possible demain. Là résident notre objectif, notre travail et notre passion. Afin que tous ceux qui travaillent avec SpanSet nous accordent aussi leur confiance demain, comme le fait déjà la police.

### SpanSet – Certified Safety



### Nous pouvons vous livrer une gamme complète et vous faire profiter d'un vaste domaine de conseil en ce qui concerne la sécurité en hauteur, la sécurité des chargements et les techniques de levage.

**Sécurité des arrimages**  
Pour les travaux en hauteur, la sécurité est cruciale. SpanSet vous offre cette sécurité. Grâce à des solutions appropriées et pratiques que nous développons et fabriquons spécialement pour vous. Nos équipements de protection et dispositifs de sécurité sont intelligents, faciles à utiliser, agréables à porter en plus de vous assurer une liberté de mouvement optimale. La sécurité, la concentration et l'efficacité pour chacun de vos travaux, quelle que soit la hauteur.

- Nous vous offrons une large gamme de :
- Harnais de sécurité
  - Cordons amortisseurs de chute
  - Points d'ancrage
  - Solutions pour vos travaux dans les espaces confinés
  - Antichutes et équipements de sauvetage
  - Sangles de retenue horizontales
  - Systèmes avec cordons de sécurité
  - Sets de protection antichute
  - Équipements de sécurité collectifs

**Techniques de levage**  
Quelle que soit la charge à lever, sa sécurité en hauteur doit être garantie. Nous avons conçu à cette fin des élingues et des sangles extrêmement résistantes. Ces produits textiles d'excellente facture sont le fruit d'une expérience de plusieurs décennies et d'un haut niveau de dextérité. Les personnes qui travaillent avec les produits de levage SpanSet s'assurent d'un niveau de sécurité maximal pour un coût minimal.

- Nous vous offrons une vaste gamme
- d'élingues rondes
  - de sangles de levage plates
  - de dispositifs de protection pour les angles
  - de crochets Joker
  - de points d'ancrage Exoset
  - de systèmes complets de levage par chaîne
  - de systèmes complets de levage par câble
  - de palonniers

**Techniques d'arrimage**  
Les personnes transportant des petites ou lourdes charges veulent s'assurer que celles-ci arriveront encore sécurisées. Nos produits et systèmes

d'arrimage se chargent de remplir cette exigence de manière sûre et en permanente conformité avec les normes internationales. Grâce à notre outil de calcul moderne, SpanSet Lashing Calculator, nous vous simplifions le calcul des moyens d'arrimage nécessaires en vous garantissant ainsi davantage de sécurité et de rentabilité. Le haut niveau de qualité de nos produits garantit la fiabilité de l'arrimage même dans les situations critiques ou particulièrement contraignantes. Les solutions que nous développons conjointement avec nos clients sont toujours calculées au centimètre près.

- Nous vous offrons une vaste gamme
- de sangles d'arrimage pour charges lourdes
  - de sangles d'arrimage avec tendeurs à tirer
  - de sangles d'arrimage avec tendeurs à pousser
  - de sangles d'arrimage à boucles de serrage rapides
  - Gaines de protection contre l'abrasion
  - Équerres de protection
  - Tapis antidérapants
  - Points d'arrimage

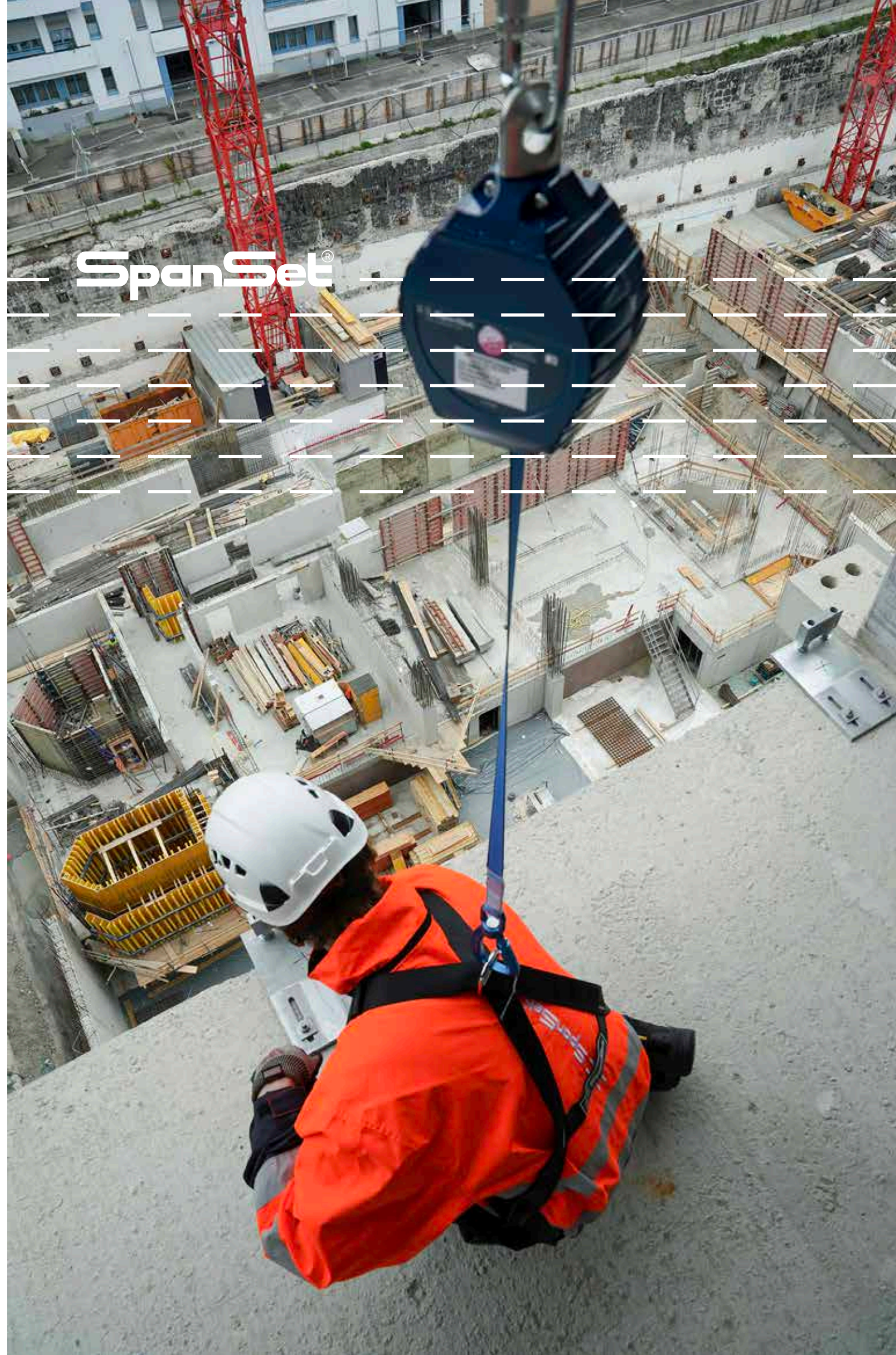
**Safety Management**  
Pour nous, la question de la sécurité se pose très tôt. Lorsque par exemple nous conseillons des experts en construction de machines qui seront ultérieurement transportées ou levées avec des systèmes SpanSet. En mettant dès le début notre savoir-faire à votre disposition, nous pouvons coopérer avec vous et atteindre un haut niveau de sécurité de travail que ce soit pour des constructions spéciales, des services de contrôle jusqu'aux réparations. En tant que partenaire spécialiste de gestion de sécurité, nous élargissons votre domaine de compétences en matière de sécurité de levage, d'arrimage et de travaux en hauteur en vous offrant un vaste programme de séminaires et de formations. Notre objectif est de rendre vos procédures de travail plus simples, plus sûres et plus économiques. C'est pourquoi nous sommes en permanence à vos côtés et vous conseillons volontiers.

## SÉCURITÉ ANTICHUTE

### SAVERLINE







SpanSet®

**SpanSet® est synonyme de sécurité, de qualité et de service**

**Les inspections sont obligatoires pour s'assurer que les antichutes à rappel automatique Saverline sont en parfait état de fonctionnement. C'est pourquoi, un expert devrait contrôler entièrement une fois par an vos équipements Saverline et vos autres systèmes de protection antichute. Nous sommes certifiés pour effectuer les inspections obligatoires afin de garantir que vos équipements fonctionnent correctement. Nos équipes de professionnels qualifiés peuvent réaliser la maintenance des appareils antichute Saverline afin de garantir leur fiabilité.**

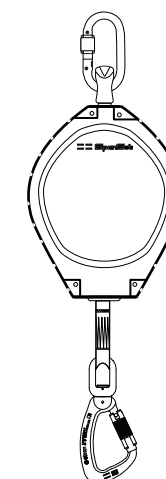
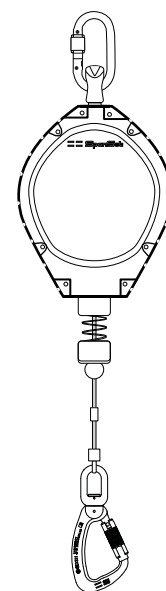
Des équipements de protection antichute en parfait état de marche sont indispensables pour chaque personne amenée à travailler en hauteur. Nous nous assurons du parfait fonctionnement des protections antichute et remplaçons les composants endommagés. Après l'examen final de tous les composants, SpanSet consigne les résultats dans un protocole d'inspection daté.

SpanSet vous offre également des séminaires de formation et des conseils techniques pour que vous gériez vous-même les questions de sécurité. Dans certains cas, les clients préfèrent néanmoins confier l'ensemble de cette charge à un spécialiste extérieur. En assumant ce rôle, SpanSet vous garantit une prestation complète. Nous pouvons vous offrir un contrat de service sur mesure.

#### **IDXpert Net®**

Tous les produits soumis à un protocole et à un contrôle peuvent être équipés dans un second temps de marqueurs électroniques et être gérés au travers notre système IDXpert Net®. Nos produits peuvent également dès leur fabrication être équipés de ces marqueurs. Le système IDXpert Net® comprend la banque de données en ligne du matériel, le lecteur, le marqueur et le portail IDXpert Net®. Le portail IDXpert Net® est accessible en tous lieux et à tout moment. Vos produits avec leurs détails complets, leur parcours, leurs protocoles, leurs certifications sont consignées dans ce portail en ligne et sont à votre disposition au moyen d'un accès sécurisé.

**SpanSet – Certified Safety**





Eichbühlstrasse 31  
8618 Oetwil am See  
Tel 044 929 70 70  
info@spanset.ch  
www.spanset.ch

Eichbühlstrasse 31  
8618 Oetwil am See  
Tel 044 929 70 70  
info@spanset.ch  
www.spanset.ch

SpanSet SA ne peut être tenue pour responsable des dommages ou accidents résultant d'une interprétation de ce document.

H0119CH – © 2019 SpanSet AG - Suisse